

“ETCHMIADZINE”
ORGANE OFFICIEL DU SAINT-SIEGE D'ETCHMIADZINE
(MAI-JUIN 1987)

1. Editorial: «Beaucoup de bruits pour rien» (pp. 3—4).
2. Communiqué de la Chancellerie du Saint-Siège d'Etchmiadzine publié le 16 mai 1987 à l'occasion des lettres de Sa Sainteté Vasken Ier adressées à Son Excellence Lord Plumb de Colleshill, Président du Parlement européen, et au Rév. Docteur Emilio Castro, Secrétaire Général du Conseil Oecuménique des Eglises, concernant le génocide arménien de 1915 (p. 5).
3. Texte de la lettre du 12 mai 1987 de Sa Sainteté adressée à Son Excellence Lord Plumb de Colleshill (pp. 6—7).
4. Texte de la lettre du 14 mai de Sa Sainteté adressée au Rév. Docteur Emilio Castro (pp. 8—9).
5. Visite au Saint-Siège d'Etchmiadzine du rédacteur en chef et de deux membres de la rédaction de la revue littéraire arménienne «Chirak» à l'occasion du 30e anniversaire de la fondation de ladite publication. Message de salut de Sa Sainteté adressé le 4 juin 1987 à la communauté arménienne du Liban (pp. 10—11).
6. Message de bénédiction de Sa Sainteté adressé le 14 avril 1987 à la Conférence des ecclésiastiques arméniens de France et de l'Europe Occidentale et réponse des participants de la même Conférence (pp. 12—13).
7. Lettre de félicitations de Sa Sainteté adressée le 24 février 1987 à l'archevêque Pitirim à l'occasion de son élection comme métropolite de Volokolamsk et de Yourevsk. Réponse du métropolite Pitirim (pp. 14—15).
8. Echange de télégrammes entre Sa Sainteté Vasken Ier, Sa Sainteté Théoctiste, Patriarche de l'Eglise orthodoxe roumaine, et Son Excellence l'archevêque Tiraïr Martikian, prélat du diocèse des Arméniens de Roumanie, à l'occasion de l'inauguration du musée et de la bibliothèque diocésains dans la Maison de culture arménienne de Bucarest (pp. 16—17).
9. Télégrammes de l'archevêque Torgom Manoukian, prélat du diocèse des Arméniens des Etats Unis (région orientale), adressés à Sa Sainteté Vasken Ier à l'occasion de la conférence annuelle des ecclésiastiques dudit diocèse et de la 85e conférence des délégués diocésains (p. 18).
10. Visites au Saint-Siège d'Etchmiadzine (pp. 19—20).
11. Collation du degré de docteur particulier en théologie (pp. 21—24).
12. Biographies des Rév. Pères Aram Boyadjian, Komitas Hovnanian, Zaven Khalchatrian et Parguev Martirosian (pp. 25—28).
13. Brèves informations concernant la célébration des saintes messes, les sermons prononcés à cette occasion et d'autres cérémonies religieuses qui ont eu lieu dans la cathédrale de Saint-Etchmiadzine au cours des mois mai-juin 1987 (pp. 29—30).
14. Messe solennelle célébrée par l'évêque Narek Chakarian dans l'église arménienne de la ville de Kirovakan et sermon prononcé à cette occasion (p. 31—32).
15. Soirée littéraire et musicale à Saint-Etchmiadzine consacrée aux chants spirituels arméniens du 5e siècle et communication de M. Khoren Palian, professeur au séminaire théologique du Saint-Siège (pp. 33—43).
16. Nersès Vanakan—«Poème Héroïque» (pp. 44—45).
17. Texte du sermon de St. Grégoire de Tatev consacré à la fête de l'Ascension (pp. 46—52).
18. Sermon du Père Mikaël Kuréghian prononcé dans la cathédrale de Saint-Etchmiadzine (pp. 53—54).
19. Sermon du diacre Guévorg Atchapahian (pp. 55—56).
20. Sermon du diacre Garnik Karapétian (pp. 57—58).
21. Evêque Guévorg Séraïdarian—«Jeûne, abstinence, inauguration et jours gras» (article)—(pp. 59—60a).
22. Vie diocésaine:
 Nouvelles du diocèse des Arméniens d'Iraq (pp. 61—64).
 Communiqué de la prélature arménienne de Paris concernant le rachat de l'église arménienne d'Amsterdam (pp. 65—66).
 Consultation des ecclésiastiques arméniens de l'Europe Occidentale tenue à Lyon du 30 avril au 2 mai 1987 (pp. 66—67).
 Cérémonie de la fondation de l'église arménienne à Bruxelles (pp. 67—68).
 Visite pastorale de l'évêque Aghan Baliozian, prélat du diocèse des Arméniens de l'Australie et de la Nouvelle Zélande, à la colonie arménienne de l'Inde (pp. 68—69).
 Visite du Patriarche de l'Eglise orthodoxe syrienne d'Antioche à l'église arménienne de Sydney (pp. 69—70).

- Pose d'une nouvelle pierre sépultrale sur la tombe de l'évêque Karapet Ter-Mekertchian (pp. 71—72).
23. **Vie oecuménique:**
Réunion du Présidium et du Comité consultatif de la Conférence des Eglises Européennes à Bossey (p. 73).
Conférence internationale des religieux et des hommes de science à Moscou (p. 74).
24. **R. Lipka**—Le quartier arménien de Lvov (aperçu historique, traduction du russe en arménien)—(pp. 75—77).
25. **Père Gourguen Mouradian**—Un recueil d'hymnes manuscrites (pp. 78—79).
26. **Samvel Karapétian**—Découverte d'une nouvelle croix de pierre (Khatchkar) la plus ancienne en date (étude)—(pp. 80—81).
27. **Volodia Abrahamian**—Une publication de grande valeur (pp. 82—83).
28. **Père Yéghiché Sarkisian**—Un ouvrage scientifique publié par les soins de l'Institut des Lettres Orientales d'Erévan (compte rendu)—(pp. 84—87).
29. **Volodia Abrahamian**—Un ouvrage consacré à la vie de la communauté arménienne de Bulgarie (compte rendu)—(pp. 88—91).
30. **Mania Ghazarian**—Les trésors d'Etchmiadzine (étude)—(pp. 92—99).
31. **Père Parguev Martirosian**—«La connaissance de Dieu d'après les Pères de l'Eglise» (étude)—(pp. 101—104).
32. **Rafik Tadévossian**—Négociations en Cilicie pour l'unité des Eglises arménienne et grecque (11e—14e siècles)—(étude)—(pp. 105—110).
33. **Père Michel Quesnel**—«Comment lire un évangile» (traduction du français en arménien)—(pp. 111—121).